Please follow the safety instructions enclosed! Always remove mains cable before opening the device!

Important: please observe the following instructions

a non-combustible surface. Ensure that there is adequate installation is only permitted in dry rooms and upon

or on the right side (horizontal mounting). Wall mounting only with power supply housing on the left air circulation.

accordance to the EU product norm EN 60728-11 by the EN 50083-2 and the keeping of the safety requirements in requirements in accordance to the EU product norm SPAUM electronic confirms the keeping of the EMC

Specifications and design are subject to change due to our policy of continual technical improvement.

-50° C ... +50° C (253 K ... 323 K).

sible. DiSEqC Address: 14 Hex.

to EN 50083-2, quality grade A.

The permissible ambient temperature range is:

connecting to the main potential equalization.

nuit and dispose it on designated public collection points. bosed broperly. Please, on the end of its life cycle, take this

nzeg ejectucsi sug ejectronic ednibment, it should be dis-European Parliament and the Council of January, 27th 2003 on shounds to the article 11(2) of the guideline 2002/96/EC) of the - In accordance with the European directive EN 50479 (corre-

Electrical and electronic equipment are not household waste

communication between receiver and multiswitch is pos-

The multiswitches support DISEqC level 2.0 Bi-directional

All components are equipped with an earthing terminal for

the more stringent screening requirements according The launch amplifier and the multiswitches meet















ā





-20° C ... +50° C.

Elektronische Geräte gehören nicht in den Hausmüll, sondern müssen - gemäß der Richtlinie DIN EN 50419 (entspricht dem Artikel 11(2) der Richtlinie 2002/96/EG) des Europäischen Parlaments und des Rates vom 27. Januar 2003 über Elektro- und Elektronik -Altgeräte - fachgerecht entsorgt werden. Bitte, geben Sie dieses Gerät am Ende seiner Verwendung zur Entsorgung an den dafür vorgesehenen öffentlichen Sammelstellen ab.

Multischalter SMS 13089 NF und zu den kaskadierbaren Multischaltern der Serien SMK 13xx9 F und SMK 13xx9 FA.

zum Power-Basisgerät SBK 131309 NF, zum Basis-

Vor Öffnen des Geräts bitte Netzstecker ziehen! Bitte beachten Sie die beiliegenden Sicherheitshinweise!

Wichtig: alle nachfolgenden Hinweise vollständig durchlesen und beachten.



Die Montage ist nur in trockenen Räumen und auf nicht brennbarem Untergrund zulässig. Netzgespeiste Geräte ausschließlich waagerecht (Netzteil links oder rechts) montieren, um eine ausreichende Luftzirkulation zu erzielen.



Vorsicht bei Montage in Schalt- bzw. Zählerkästen!



Mit der CE-Kennzeichnung bestätigt SPAUN die Einhaltung der EMV-Anforderungen entsprechend der EU Produktnorm EN 50083-2 und die Einhaltung der Sicherheitsanforderungen entsprechend der EU Produktnorm EN 60728-11.



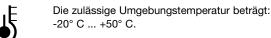


Das Basisgerät und die Multischalter erfüllen die erhöhten Schirmungsmaß-Anforderungen gemäß EN 50083-2, Güteklasse A.

Alle Komponenten sind zum Verbinden mit dem Hauptpotentialausgleich mit einer Erdungsklemme ausgestattet.



Die Multischalter unterstützen DiSEgC 2.0; das heißt: Sie unterstützen die bidirektionale Kommunikation zwischen Receiver und Multischalter. DiSEgC-Adresse: 14 Hex.



104130/04.10



Power-Basisgerät SBK 131309 NF:

Finsetzbar:

- zum Aufbau großer Verteilnetze für 12 SAT-ZF-Ebenen und Terrestrik
- zur Kaskadierung mit SMK 13xx9 F bzw. SMK 13xx9 FA



Leistungsmerkmale:

Integriertes, energiesparendes Schaltnetzteil

Nennspannung U~: 100 - 120 V oder 200 - 240 V / 47 - 63 Hz

Leistungsaufnahme:

SAT aktiv / Terr.: 18 V / 500 mA +LNB : 50 W SAT aktiv / Terr.: 0 V +LNB : 40 W SAT Standby / Terr.: 18 V / 500 mA : 18 W SAT Standby / Terr.: 0 V : 5 W



LED-Kontrollanzeige:

grün = aktiv / orange = Standby / rot = DC Fehler. Hinweis: bei Signalisierung "rot" schaltet das Gerät ab!



IN/OUT

OFF

Terrestrik:

- Der terrestrische Eingang ist passiv und rückwegtauglich.
- Integrierter Spannungswahlschalter 0 V / 18 V: zur Fernspeisung eines vorgeschaltenen Mehrbereichsverstärkers oder eines BK-tauglichen Verstärkers werden max. 500 mA bereitgestellt. Die Fernspeisespannung steht wahlweise an der terrestrischen Eingangsbuchse (Position "IN") oder Ausgangsbuchse (Postion "OUT") mit 250 mA oder gleichzeitig an beiden Buchsen mit max. 500 mA zur Verfügung. In der Schalterstellung "OFF" ist die Fernspeisespannung aus geschaltet. Auch im Standby-Modus sind diese Funktionen gewährleistet.



-10 dB Synchron

SAT-ZF:

- Das Power Basisgerät besitzt insgesamt je 12 SAT-ZF Ein- und Stammleitungs-Ausgänge zum Empfang bzw. zur Verteilung von jeweils 4 SAT-ZF-Ebenen der SAT-Systeme A, B und C.
- Die ZF-Signale sind dem Power Basisgerät entsprechend der Beschriftung zuzuführen, damit die logische Zuordnung der ZF-Ebenen gemäß den DiSEqC-Schaltkriterien stimmt.
- Die ZF-Verstärkerzüge verfügen allesamt über eine integrierte Schräglage von 6 dB.
- Pro SAT-System ist ein Synchron-Pegelsteller vorhanden. Dadurch ist ein Angleichen unterschiedlicher Signale um bis zu 10 dB möglich.

adjustment of different signals up to 10 dB is possible. Each SAI system teatures a synchronous level controller. Thus an

All It amplifiers feature an integrated 6 dB slope. simplifier according to the marking on the unit.

circuit criteria, the IF signals must be connected to the power launch To ensure logical allocation of the IF signals according to the DISEQC

SAT system A, B and C.

outputs in total for reception and distribution of 4 SAI-IF signals of each

• The power launch amplifier features 12 SAT-IF trunkline inputs and

: FI TAS



10 dB Synchron



TUO/NI .xsm V 81

off. These functions work in the standby mode as well. max. 500 mA. At switch setting "OFF" the remote power voltage is turned bossiple to apply the remote voltage to both Jacks at the same time with (position "IM") or output jack (position "OUT") with 250 mA. Also it is The remote power voltage is applied either to the terrestrial input jack capable amplitier a maximum of 500 mA is provided.

to supply remote power to an upstream multiband amplifier or to a CAIV

Integrated voltage selector switch 0V / 18 V:

• The terrestrial input is passive an return path compatible

lerrestrial:

Advice: If DC-error is detected, the unit turns off! green = active / orange = standby / red = DC error

TED bower control:



Terr. Power

W 2: V 0 :: Terr.: 0 V SAT standby /Terr.: 18 V / 500 mA W 81:

/Terr.: 0 V +LNB SAI active W 04: W 02: /Terr.: 18 V / 500 mA +LNB SAT active

Power consumption:

Voltage rating U~: 100 - 120 V or 200 - 240 V / 47 - 63 Hz Integrated, energy-saving switching power supply

Performance characteristic:



- for cascading with SMK 13xx9 F rather SMK 13xx9 FA
- for large distribution networks with 12 SAT-IF inputs and terrestrial Applicable:

Power launch amplifier SBK 131309 NF







LNB-Fernspeisung:

Für die LNB-Fernspeisung sind 3 Betriebsarten wählbar:

12 V: Alle 12 ZF-Eingänge (1 ... 12) führen 12 Volt Fernspeisung

(Betriebsart für Quattro LNB)

18 V: Die vertikalen ZF-Eingänge führen 14 Volt und die

horizontalen ZF-Eingänge führen 18 Volt

Wie Schalterstellung 18 Volt, jedoch sind die High-Band 22 kHz:

Eingänge mit 22 kHz moduliert (Betriebsart QUAD LNB)

Die Schalterstellung hat keinen Einfluss auf die Steuersignale des Receivers! Die zutreffende LNB-Fernspeisespannung kann für die Betriebsfunktion "Standby" oder "Dauerbetrieb" eingestellt werden.

Für die LNB-Fernspeisespannung steht ein Fernspeisestrom von insgesamt 1200 mA zur Verfügung (maximal 400 mA pro LNB)

Selektive Standby-Funktion:

• Das System-Basisgerät verfügt über eine selektive Standby-Funktion.

Beispiel:

Schauen alle Teilnehmer TV-Programme ausschließlich vom SAT-System A, wird nur das dafür eingesetzte LNB versorgt. Die interne Logik schaltet die Versorgungsspannung sowohl zu den übrigen LNBs als auch für die integrierten Verstärker ab. Dieser Vorgang bewirkt eine deutliche Energieeinsparung!

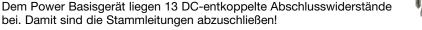
Signalisierung der Standby-Funktion

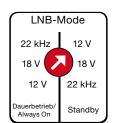
Die terrestrische Verteilung bleibt von der Standby-Funktion unbeeinflusst.

für SAT-Systeme	Α	В	С
über Stammleitung	1	5	9
Hilfsspannung 12 Volt in der gesamten Kaskade über Stammleitung	2	6	10

Stammleitungsausgänge:

Dem Power Basisgerät liegen 13 DC-entkoppelte Abschlusswiderstände





tor terminating the trunkline!

• The launch amplifier is supplied with 13 DC isolated terminating resistors

ILUNKIINE OUTDUTS:

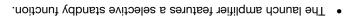
01	9	2	Auxiliary voltage 12 volts within the whole cascade via trunkline
6	g	Ļ	via trunkline
ာ	8	A	for SAT system

The terrestrial distribution is not affected by the standby function.

Standby function signaling

great deal of energy!

other LNBs as well as that of the integrated amplifiers. This process saves a LNB is supplied with power. The internal logic turns off the power supply of all It all participants only watch IV programs of SAI system A, only the dedicated



Selective standby function:

lable (maximum 400 mA per LNB system) For the LNB remote power supply, remote power of 1200 mA in total is avai-

"Standby" or "Always On".

The adequate LNB remote power voltage can be set for operation modes The switch position does not affect the control signals of the receiver!

are 22 kHz modulated (for QUAD LNB) Same as switch position 18 volts, but the high-band inputs

22 KHZ:

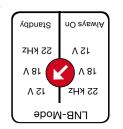
carry 18 volts Vertical It inputs carry 14 volts, horizontal It inputs

:V 81

supply (for Quattro LNB).

All 12 IF inputs (1...12) carry 12 volts remote power 12 V:

3 oberation modes can be chosen for the LNB remote power supply:



LNB remote power supply:







	Modell Art. Nr.	SBK 131309 NF 842425		
	änge / Ausgänge / Terrestrik	13 / 13 12 / 1		
Därr Terr.	npfung Stamm : 5 862 MHz	1 3 dB		
	tärkung Stamm -ZF: 950 2200 MHz	25 31 dB		
Rau	schmaß SAT	9 4,5 dB		
950	Ausgangspegel 2200 MHz IB IMA ₃ / EN 60728-3	117 dBµV		
Selektion	Terr. passiv / SAT	> 45 dB		
Sele	Terr. / SAT	> 40 dB		
	copplung nm / Stamm	> 30 dB		

Netzanschluß U~	200 240 V / 47 - 63 Hz
Leistungsaufnahme max Terr. 18 V / 500 mA +LNB	50 W
Leistungsaufnahme max Terr. 0 V +LNB	40 W
Leistungsaufnahme Standby / Terr. 18 V / 500 mA	18 W
Leistungsaufnahme Standby / Terr. 0 V	5 W
LNB Gesamtfernspeisung	1,2 A
LNB Einzelfernspeisung	400 mA
Stromabgabe Terr.	18 V / 500 mA
Umgebungstemperatur	-20 +50 °C
Abmessungen in mm	460 x 165 x 100

12	11	6	8	L	9	G	3	0	Bb ni noitouber level
18	12	8	9	G	Þ	ε	2	L	No. of amplifiers
36	24	91	12	10	8	9	7	2	No. of carriers

Multi-channel operation
 For multi-channel operation the common level reductions have to be considered:

Vielkanalbetrieb

• Bei Vielkanalbetrieb sind die üblichen Pegelreduzierungen zu beachten:

Anzahl der Träger	2	4	6	8	10	12	16	24	36
Anzahl der Verstärker	1	2	3	4	5	6	8	12	18
Pegelreduzierung in dB	0	3	5	6	7	8	9	11	12

001 x 331 x 094	(mm) snoiznəmiQ
-50 °C + 20 °C	Ambient temparature
Am 003 \ V 81	Remote current Terr.
Am 004	Single port current
A S, f	LNB remote current
M S	Power consumption Standby / Terr. 0 V
W 81	Power consumption Standby / Terr. 18 V / 250 mA
W 04	Power consumption max Terr. 0 V +LNB
W 03	Power consumption max Terr. 18 V / 500 mA +LNB
ZH 59 - 74 / V 042 002	Mains power supply U~

8b 08 <	lsolation Trunk / Trunk
8b 04 <	TAS \ .7 SAT
8b 34 <	Terr. Passive / SAT
Vyab 711	Max. output level 950 2200 MHz 35 dB IMA ₃ / EN 60728-3
8p 9't 6	TAS ərugit əsioM
S5 31 dB	Gain Trunklines SAT-IF: 950 2200 MHz
8b € ↑	Loss Trunklines 5 862 MHz
13 / 13 15 / 1	Inputs / Outputs SAT / Terr.
845452 2BK 131303 NE	Model Απ. Νο.





Thus an adjustment of different signals up to 10 db is possible. Each SAT system features a synchronous level controller.

- All IF amplitiers feature an integrated 4 dB slope. to the multiswitch according to the marking on the unit.
- the DISEQU circuit criteria, the IF signals must be connected To ensure logical allocation of the IF signals according to signals of each SAT systems A, B and C.
- and outputs in total for reception or distribution of 4 SAT IF The basic multiswitch features 12 SALIF trunkline inputs







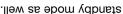
Λ0 •

118 250

ı err.





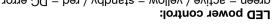


the remote power voltage is turned off. These functions work in the (bosition "IV") or output Jack (position "OUI"): At switch setting "0 V" The remote power voltage is applied either to the terrestrial input Jack CAI V-capable amplifier, a maximum of 250 mA is provided. lo supply remote power to an upstream multiband amplifier or to a

- Integrated voltage selector switch 0 V / 18 V: recupology.
- TABH-qsand path has an active Push-Pull amplifier in InGap-HBT interactive signals (Tripple-play).
- The terrestrial input has a passive return path 5 ... 65 MHz for the use of Terrestrial:



Please note: When "red" is shown, the unit turns off! green = active / yellow = standby / red = DC error.



M 2: V 0 ::'xıəL / W8: SAT standby / Terr.: 18 V / 250 mA . 21 W \ Terr: 0 V +LNB SAT active / Terr.: 18 V / 250 mA + LNB : 22 W

Power consumption:

ZH 58-74 \ V 042 ... 001 :-U gnitsn 9gstloV Jufegrated, energy-saving switching power supply. Features:

system.

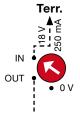
- as active end-of-line multiswitch to terminate the cascade
 - as repeater amplifier or
 - for cascading with SMK 13xxx F / and SMK 13xxx FA,
 - as single switch for up to 8 receivers, Applicable:

Cascadable Multiswitch SMS 13089 NF:













Basis-Multischalter SMS 13089 NF:

Einsetzbar:

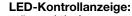
- als Einzelschalter für bis zu 8 Teilnehmer / Receiver,
- zur Kaskadierung mit SMK 13xxx F und SMK 13xxx FA
- als Nachverstärker oder
- als aktives Abschlussbauteil in einer Kaskade.

Ausstattungsmerkmale:

Integriertes, energiesparendes Schaltnetzteil. Nennspannung U~: 100 ... 240 V / 47 - 63 Hz

Leistungsaufnahme:

SAT aktiv / Terr.: 18 V / 250 mA + LNB : < 22 W SAT aktiv / Terr.: 0 V + LNB : < 21 WSAT Standby / Terr.: 18 V / 250 mA: < 8 W SAT Standby / Terr.: 0 V: < 7 W



grün = aktiv / orange = Standby / rot = DC Fehler. Hinweis: bei Signalisierung "rot" schaltet das Gerät ab!

Terrestrik:

- Die Terrestrik verfügt über einen passiven Rückweg von 5 ... 65 MHz für die Nutzung von interaktiven Signalen (Tripple-Plav)
- Der Vorwärtsweg verfügt über eine BK-taugliche InGap-HBT Push-Pull Endstufe
- Integrierter Spannungswahlschalter 0 V / 18 V max. 250 mA Die Fernspeisespannung steht wahlweise an der terrestrischen Eingangsbuchse (Position "IN") oder Ausgangsbuchse (Position "OUT") zur Verfügung: In der Schalterstellung "0 V" ist die Fernspeisespannung ausgeschaltet.

Auch im Standby-Modus sind diese Funktionen gewährleistet.

SAT-ZF:

- Der Basis-Multischalter besitzt insgesamt je 12 SAT-ZF-Ein- und Stammleitungs-Ausgänge zum Empfang bzw. zur Verteilung von jeweils 4 SAT-ZF-Ebenen der SAT-Systeme A, B und C.
- Die ZF-Signale sind dem Multischalter entsprechend der Beschriftung zuzuführen, damit die logische Zuordnung der ZFEbenen gemäß den DiSEgC-Schaltkriterien stimmt.
- Die ZF-Verstärkerzüge verfügen allesamt über eine integrierte Schräglage von 4 dB.
- Pro SAT-System ist ein Synchron-Pegelsteller vorhanden. Dadurch ist ein Angleichen unterschiedlicher Signale um bis zu 10 dB möglich.





LNB-Fernspeisung:

18 V:

Für die LNB-Fernspeisung sind 3 Betriebsarten wählbar:

Alle 12 ZF-Eingänge ... führen 12 Volt 12 V:

Fernspeisung (Betriebsart Quattro LNB) Die vertikalen ZF-Eingänge führen 14 Volt und die

horizontalen ZF-Eingänge führen 18 Volt.

22 kHz: Wie Schalterstellung 18 Volt, jedoch sind die High-Band

Eingänge mit 22 kHz moduliert (Betriebsart für QUAD LNB).

Die Schalterstellung hat keinen Einfluss auf die Steuersignale des Receivers! Die zutreffende LNB-Fernspeisespannung kann für die Betriebsfunktionen "Standby" oder "Dauerbetrieb" eingestellt werden.

 Für die LNB-Fernspeisung steht ein Fernspeisestrom von insgesamt 900 mA zur Verfügung (maximal 300 mA pro System).

Selektive Standby-Funktion:

• Der Multischalter verfügt über eine selektive Standby-Funktion. Beispiel: Schauen alle Teilnehmer TV-Programme ausschließlich vom SAT-System A, wird nur das dafür eingesetzte LNB versorgt.

Die interne Logik schaltet die Versorgungsspannung sowohl zu den übrigen LNBs als auch für die integrierten Verstärker ab. Dieser Vorgang bewirkt eine deutliche Energieeinsparung!

Signalisierung der Standby-Funktion

für SAT-Systeme	Α	В	С
über Stammleitung	1	5	9
Hilfsspannung 12 Volt in der gesamten Kaskade über Stammleitung	2	6	10

Die terrestrische Verteilung bleibt von der Standby-Funktion unbeeinflusst.

DiSEaC:

Der Betrieb des Multischalters ist mit allen DiSEgC Receivern uneingeschränkt möglich (einschließlich DiSEqC 1.0).

Stammleitungsausgänge:

Dem Multischalter liegen 13 DC-entkoppelte Abschlusswiderstände bei. Damit sind die Stammleitungen abzuschließen.



















resistors for terminating the trunkline. The multiswitch is supplied with 13 DC decoupled termination

ILURIUG OUTDUTS:

(including DISEQC 1.0) without any restrictions. The multiswitch can be operated with all DISEqC receivers DISECC:

The terrestrial distribution is not affected by the standby function.

01	9	2	Auxiliary voltage 12 volts within the whole cascade via trunkline
6	9	Ļ	via trunkline
၁	В	A	for SAT system

Standby function signaling

Linis process saves a great deal of energy! other LNBs as well as that of the integrated amplitiers. The internal logic turns off the power supply of all anbblied with power. SAI system A, only the dedicated LNB is Example: It all participants only watch IV programs of The multiswitch features a selective standby function.

Selective standby function:

900 mA in total is available (maximum 300 mA per jack). For the LNB remote power supply, remote power of

modes "standby" or "Always on". The adequate LNB remote power voltage can be set for operation The controller postition does not affect the control signals of the receiver!

> inputs are 22 kHz modulated (QUAD). Same as controller position 18 volts, but the high-band 22 KHZ:

Vertical IF inputs carry 14 volts, horizontal IF inputs carry :V 81 (Quattro LNB).

All 12 IF inputs ... carry 12 volts remote power supply 12 V:

3 oberation modes can be chosen for the LNB remote power supply:

LNB remote power supply:





419 × 211 × 56	Dimensions (mm)
-20 °C − − − − − − − − − − − − − − − − − −	ent temperature
Am čS	Current consumption from receiver
Am 03S \ V 8f	Remote current terr.
Am 00£	Single port current
Am 00e	LNB remote current
M	Power consumption terr. 0 V
W 8 >	Power consumption standby / terr. 18 V V 250 mA
W 12 >	Power consumption max terr. 0 V + LNB
< 22 W	Power consumption max terr, 18 V / 250 mA + LNB
zH £8 – 74 \ V 042 001	Mains power supply √~
82 <	lsolation receiver / receiver
> 30 dB	lsolation trunk / trunk
> 32 dB > 33 dB	Rejection SAT / terr. terr. / SAT
Vyab 011	Max. output level S5 dB IMAz $_{\odot}$ V EN 60728-3
Vyab £01	Max. output level terr. 85 862 MHz 60 dB IMA $_{ m 3}$ / EN 60728-3
50 qB	Gain trunkline ZHM S38 38 :məT
9 S	Loss trunkline terr. Return Path 5 65 MHz
2021 dB	Gain trunkline SAT: 950 2200 MHz
0 dB	nisg qsT SP0 2200 MHz
18 20 dB	esol qsT serr. Return Path 5 6 MHz
2 dB	nisę qsT zHM S38 88 retr.
8	Outputs / subscribers
13 / 13	Inputs / outputs SAT / terr.
842430	Modell Art. Nr

Technical Data:

Technische Daten:

Modell Art. Nr.	SMS 13089 NF 842430
Eingänge / Ausgänge SAT / Terrestrik	13 / 13 12 / 1
Teilnehmerausgänge	8
Anschlußdämpfung Terr. Rückweg 5 65 MHz	18 20 dB
Anschlußverstärkung Terr. 85 862 MHz	5 dB
Anschlußverstärkung SAT-ZF: 950 2200 MHz	0 4 dB
Dämpfung Stamm Terr. Rückweg 5 65 MHz	5 dB
Verstärkung Stamm Terr: 85 862 MHz	20 dB
Verstärkung Stamm SAT-ZF: 950 2200 MHz	2021 dB
Max. Ausgangspegel Terr. 85 862 MHz 60 dB IMA ₃ / EN 60728-3	103 dBμV
Max. Ausgangspegel SAT 950 2200 MHz 35 dB IMA ₃ / EN 60728-3	110 dB _µ V
Selektion SAT / Terr. Terr. / SAT	> 35 dB > 40 dB
Entkopplung Stamm / Stamm	> 30 dB
Entkopplung Receiver / Receiver	> 28 dB
Netzanschluß U~	100 240 V / 47 – 63 Hz
Leistungsaufnahme max Terr. 18 V / 250 mA + LNB	< 22 W
Leistungsaufnahme max Terr. 0 V +LNB	< 21 W
Leistungsaufnahme max Terr. 18 V / 250 mA	< 8 W
Leistungsaufnahme Terr. 0 V	< 7 W
LNB Gesamtfernspeisung	900 mA
LNB Einzelfernspeisung	300 mA
Stromabgabe Terr.	18 V / 250 mA
Strombedarf je Receiver	25 mA
Abmessungen	429 x 211 x 56





HINWEIS:

Nur einsetzbar in Verbindung mit dem Power Basisgerät SBK 131309 NF oder dem Basis-Multischalter SMS 13089 NF!

- Die kaskadierbaren Multischalter sind in zwei Varianten erhältlich. In einer **aktiven** ("FA-Type") und einer **passiven** ("F-Type"). Eine Mischung der beiden Varianten innerhalb einer Verteilanlage ist möglich.
- Die Kaskaden sind Ergänzungskomponenten um eine Satelliten-Verteilanlage für 12 SAT-ZF-Ebenen aufzubauen. Sie unterstützen die terrestrische Signalverteilung und sind rückwegtauglich!
- Die Kaskaden k\u00f6nnen bei zentraler Verteilung untereinander mit dem Steckverbinder ZSV 2 S/Set direkt verbunden oder auch voneinander entfernt als "Etagenverteilung" installiert werden.

HINWEIS: Vom Power Basisgerät zur ersten Kaskade nutzen Sie bitte die Verbindungskabel ZVK 250 F/Set (VPE 5 Stück).

- Die Stammleitungsausgänge der Kaskaden sind mit Abschlusswiderständen abzuschließen. Diese DC-entkoppelten Abschlusswiderstände liegen den Basisgeräten bei.
- Die aktiven Kaskaden haben pro angeschlossenem Receiver eine Stromaufnahme von 75 mA.
- Die passiven Kaskaden haben pro angeschlossenem Receiver eine Stromaufnahme von 25 mA.
- Die Stammleitungen 0 und 2 ... 12 können Fernspeiseströme bis 1 A durchlassen.

Technische Daten:

Modell Art. Nr.	SMK 13089 F 842466	SMK 13129 F 842467	SMK 13169 F 842468	SMK 13089 FA 842472	SMK 13129 FA 842473	SMK 13169 FA 842474		
Eingänge / Ausgänge SAT / Terrestrik	13/13 12/1							
Ausgänge / Teilnehmer	8	12	16	8	12	16		
Durchgangsdämpfung SAT Stamm	2 5 dB	3 7 dB	3 7 dB	2 5 dB	3 7 dB	3 7 dB		
Durchgangsdämpfung Terr. Stamm	6 dB	6 dB	6 dB	6 dB	6 dB	6 dB		
Abzweigedampfung SAT	20 19 dB	22 20 dB	22 20 dB	31	4 1 dB	4 1 dB		
Abzweigedämpfung Terr.	22 25 dB	25 27 dB	27 29 dB	22 25 dB	25 27 dB	27 29 dB		
Max. Ausgangspegel 950 2200 MHz 35dB IMA ₃ / EN 60728-3	-	-	-	110 dΒμV	110 dBµV	110 dBµV		
Strombedarf je Receiver	max. 25 mA max. 75 mA							
Entkopplung Stamm / Stamm	> 30 dB							
Entkopplung Receiver / Receiver	> 30 dB							
DC-Durchlass Stamm 0; 2 16 *	1 A							
Umgebungstemperatur	-20 +50 °C							
Abmessungen in mm	345 x 132 x 40	345 x 211 x 40	345 x 211 x 40	345 x 132 x 40	345 x 211 x 40	345 x 211 x 40		

^{*} Selektive Standby-Funktion. Signalisierung über die Stammleitungen 1, 5 und 9.

Cascadable multiswitch SMK 13xx9 F and SMK 13xx9 FA

ADVICE:

NUAR WEE

Only in combination with the launch amplifier SBK 131309 NF or Compact Multiswitch SMS 13089 NF!

The cascadable multiswitches are available in two different versions. An active (FA-type") version and a passive ("F-type") version. A mixture of both devices in one distribution

- system is possible.

 The devices are add-on components to create a satellite distribution system for 12 IF

 The devices are add-on components to create a satellite distribution system for 12 IF
- trunklines. They support terrestrial signal distribution and are return path compatible!

 For a central distribution, the components can be directly linked together by using the ZSV 2 S.

connectors. For a "floor distribution" they can also be installed separately.

Advice: From the power launch amplifier to the first cascade it is necessary to use our

Advice: From the power launch amplifier to the first cascade it is necessary to use our RF link cables ZVK 250F / Set.

The trunkline outputs of the cascade components must be terminated with ZFR 75 DC terminating resistors. The DC-isolated terminating resistors are supplied with the Launch terminating resistors. The DC-isolated terminating resistors are supplied with the Launch terminating resistors.

Amplitier SBK 131309 MF and the Compact Multiswitch SMS 13089 MF.

The power consumption of the active cascade component is 75 mA per connected receiver.

The power consumption of the passive cascade component is 25 mA per connected receive.

The power consumption of the passive cascade component is 25 mA per connected receiver.
The trunklines 0 and 2 ... 12 can pass through a remote power of up to 1 A.

Technical Data:

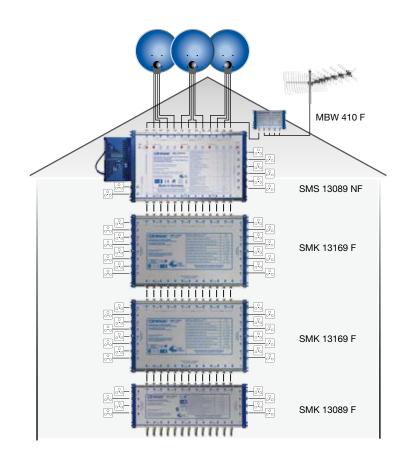
345 x 211 x 40	345 x 211 x 40	345 x 132 x 40	345 x 211 x 40	345 x 211 x 40	345 x 132 x 40	(mm) snoiznamiQ
		enuterequet freedoment				
		* 61 S ;0 enilklnuT dguordt OO				
> 30 dB						Isolation Receiver / Receiver
> 30 dB						lsolation Trunk / Trunk
Am 27. xsm				Am 2S .xsm	Current consumption from Receiver	
Vyab 011	V48b 011	V48b 011	-	-	-	Max. output level 950 2200 MHz 3 464 $\rm IM_{2}$ / EN 60728-3
8b 62 72	85 27 dB	22 25 dB	8b 62 72	25 27 dB	22 25 dB	Tap loss Terr.
ab r ₄	4 1 dB	r E	25 20 dB	25 20 dB	8b 61 02	TA2 asol qsT
8 dB	ab a	Bb 8	ab a	ab a	ab a	Through loss Terr. Trunk
3 7 dB	3 7 dB	S 5 dB	8b 7 8	3 7 dB	S 5 dB	Through loss SAT Trunk
91	12	8	91	12	8	Outputs / Subscribers
121 13 1 / 21						StudtuC / Outputs SAT / Terr.
845414 2WK 13169 FA	845413 2WK 13159 FA	845415 2WK 13089 FA	845468 2WK 13169 E	845467 2WK 13159 F	845488 2WK 13083 E	Modell Art. Ur.

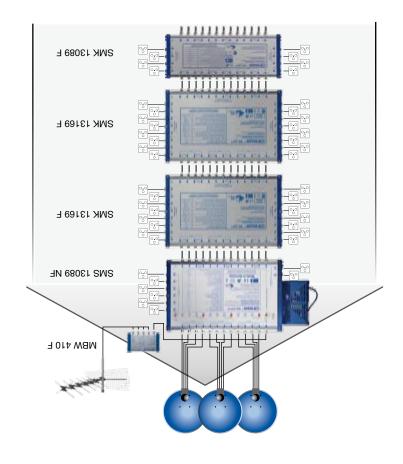
Selective Standby mode. Activation via trunklines 1, 5, and 9.



Anwendungsbeispiel

3 SAT Positionen (12 SAT-ZF-Ebenen) und Terrestrik für 48 Teilnehmer





3 SAT positions (12 SAT-IF signals) and terrestrial for 48 subscribers

Example of application



